



Surprenant ! La taille des pierres fines et précieuses – véritables, fausses ou synthétiques – se développe dans le Haut-Jura dès le XVIII^e siècle pour culminer autour de 1920 avec plus de 6 000 lapidaires.

Prestigieux. D'abord complémentaire à l'agriculture, cette activité réalisée à la ferme donne ensuite lieu à la création d'ateliers spécialisés. Aujourd'hui, une poignée d'artisans lapidaires travaillent encore pour le compte des plus grands joailliers français et suisses.

Mystérieux... Entre silence hivernal et grincement des meules, entre dureté des pierres et souplesse des gestes, entre prestige joaillier et secrets d'atelier, les Hauts-Jurassiens ont su dompter un savoir-faire exigeant.

In the Haut-Jura, gem cutting or lapidary got its start during the XVIIIth century, in relation with the Swiss watch makers. In the 1920's, more than 6 000 lapidaries were working part or full time in farms and workshops. The Museum of the lapidaries offers a contemporary discovery of the universe of this secret profession which has now become a rarity in the region.

Seit dem 18. Jahrhundert werden Edelsteine und Halbedelsteine in «Haut-Jura» geschliffen. Diese Tätigkeit erreicht seinen Höhepunkt im Jahre 1920, wobei mehr als 6000 Steinschneider aktiv waren. Das Museum der Steinschneider bietet eine Reise in die Welt dieses traditionellen, seltenen und geheimen Berufes.

Un musée à multiples facettes

Là où tradition et modernité se mêlent, les établis et outils de précision anciens se révèlent dans une ambiance résolument contemporaine. À travers des vidéos, des enregistrements sonores et des photographies, entrez dans la confiance et partez à la rencontre des lapidaires d'hier et d'aujourd'hui.

Une démonstration commentée

À chaque visite guidée, la complexité et la précision des gestes du lapidaire sont dévoilées lors d'une démonstration commentée. Quelques fois par an, un lapidaire *Meilleur Ouvrier de France* est aussi présent à l'établi du musée pour une démonstration exceptionnelle : demandez le programme !

Un parcours pour les enfants

Un jeu de questions-réponses en images transforme la visite en une joyeuse enquête.

